RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0363
Licence Number	T 1011
牌照編號	L1311

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 殘疾人士院舍牌照

	男 卜3	並院舍已根據《殘經	疾人士院舍條例》第3部第 ⁷⁽²⁾	(a)條獲發牌照-	
Partic 院舍資		of residential care h	ome —		
(a)	Nam	e (in English) (英文)	Home of Friendship	Name (in Chinese) 名稱(中文)	友善之家
(b)	(i)	Address of home 院舍地址 Shor	42 an C/E & Dartin A on 1/E V.		Deals Dead Con Hei Tren Men New Tenritories
			屯門青山公路新墟段 11-17 號嘉		e Peak Road, San Hui, Tuen Mun, New Territories
	(ii)		me may be operated	7 (54 0 1 9/01/92/4 124	
		as more particularly 其詳情見於圖則第	y shown and described on Plan Nu 90363(1)號,該圖則現存本。	mberdeposited with a 人處,並經本人批准。	and approved by me.
		imum number of per 可收納的最多人數	rsons that the residential care home	is capable of accommodating	
		of person/compan 完舍牌照人士/公司		issued in respect of the above resid	ential care home —
		e/Company (in En /公司名稱(英文		Name/Compar	
(b)		dress That the transfer of the			
Γhis	licer 1 Oct	ice is valid for ober 2025 inc	lusive	the date of issue to cover 2025年11月10日	•
		簽發日期起生效,有 計算在內。	效期為個月,田		至
	icenc	e is issued subject to 有下列條件—	o the following conditions —		

WARNING 警告

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。

1.

2.

3.

5.

6.

7.